

GENERAL
ASSEMBLYASSEMBLEE
GENERALE

E/1947/27

A/1.3/206
14 October 1947
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Bund Distribution

Третья сессия

ТРЕТИЙ КОМИТЕТ

ПРОЕКТ МЕЖДУНАРОДНОЙ ДЕКЛАРАЦИИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

Сводка поправок к статье 13 проекта Декларации (E/800)

(В хронологическом порядке их представления Комитету)

Статья 13 - Редакция, принятая Комиссией по правам человека.

Никто не может быть произвольно лишен своего гражданства
или права изменить свое гражданство.

Поправки:Союз Советских Социалистических Республик (E/800)

Предлагается изложить эту статью так:

"Никто не может быть произвольно, т.е. в ином порядке
или в иных случаях, чем это установлено законами данной страны,
лишен своего гражданства".

Франция (A/C.3/244)

а) Начать новым пунктом, изложенным следующим образом:

"Каждый человек имеет право на какое-либо граждан-
ство".

б) Нынешний пункт 1 должен стать пунктом 2.

с) Добавить новый пункт 3, изложенный следующим образом:

"На обязанности Организации Объединенных Наций лежит
снести с отдельными государствами по поводу избе-
жания состояния апатридов и в тех случаях когда это
необходимо, самой озаботиться судьбой этих апатридов".

Ливан (A/C.3/260)

RECEIVED
Начало статьи добавить слова: "Каждый человек имеет
право на гражданство".

Египет (A/C.3/264)

Заменить эту статью следующим текстом:

"Каждый имеет право на гражданство, принадлежащее ему по закону, а также право на принятие, если он того пожелает, гражданства такой страны, которая согласна предоставить ему таковое".

Альтернативное предложение

Заменить слова "или права изменить свое гражданство" словами "или права принять новое гражданство".

Уругвай (A/C.3/268)

В новой редакции статья должна гласить:

"1. Каждый человек имеет право на определенное гражданство".

"2. (Нынешний текст статьи 13, с заменой слова "произвольно" словом "несправедливо".)
